

فصل سوم

درس ششم: آرشِ کمان‌گیر

درس هفتم: مهمانِ شهر ما



آرشن کمان‌گیر

درس ششم

نَبَدْ، طَلَانِي وَ خَسْتَهْ لَكَنَدْ شَدَهْ بُودَهْ وَ هَمَهْ، نَگَرانْ بُودَندْ. سَپَاهْ
تُورَانْ بَهْ فَرْمَانَدَهْ اَفْرَاسِيَابْ اَزْ رَوَدْ جِحُونْ گَذَشْتَهْ بُودَهْ. اَيْرَانِيَانْ دَرْ
بَرَابَرْ تُورَانِيَانْ پَایِدارِي مَىْ كَرَدَندْ اَمَّا پَيْروزِي بَرَ آثَانْ، بَسِيَارْ مَشْكُلْ بُودَهْ.
اَيْرَانِيَانْ اَزْ پَيْروزِي نَامِيدَهْ وَ اَزْ شَكْلَسَتْ اَنْدَوَهْلَكِيَنْ شَدَهْ بُودَندْ. رَوْزَكَارْ بَهْ سَخْتَنِي
مَىْ گَذَشَتْ وَ چَارَهَايِي جَزْ بُرْدَبارِي نَبُودَهْ.
سَرَاجَامْ، دَوْ سَپَاهْ تَصْسِيمْ گَرْفَتَنَدَهْ كَهْ آشْتَنِيَانْ لَكَنَدَهْ. تُورَانِيَانْ پَيْشَهْنَادَهْ كَرَدَندَهْ كَهْ پَهْلَوانِي
اَيْرَانِيَانْ تَيَرِي بَهْ سَوَى خَاوَرْ پَرْ تَابَهْ لَكَنَدَهْ. هَرْ جَا كَهْ تَيَرْ فَرَودَ آيَدَهْ، آنجَا مَرَزَ اَيْرَانْ وَ
تُورَانْ باَشَدَهْ.

این خبر را هر دهانی، زیر گوشی، بازگو می کرد:

آخرین فرمان
آخرین تحریر



مرز را پرواز تیری، می دهد سامان

گر به نزدیکی فرود آید

خانه هامان، تگ

آرزومن، کور

ور بپرد دور

تا کجا؟ تا چند؟

آه! کو بازوی پولادین و کو سر پنجی ایمان؟

راستی، چه پیشنهاد دشواری! مگر یک تیر چقدر می تواند دور بشود؟ کدام

تیر انداز این کار بزرگ را انجام خواهد داد؟

آرش کمان گیر، تیر انداز ماهر ایرانی، خود را برای پرتاب این تیر آماده کرد.

همه نگران و منتظر، پای کوه بلندِ دماوند ایستاده بودند. مادران دعا می کردند؛

پیر مردها، اشک می ریختند؛ کودکان با بی تابی، آرش کمان گیر را که با

قامتی رشید و استوار پای کوه ایستاده بود، نگاه می کردند.

آرش با قدم های محکم از کوه بالا رفت؛

روی تخته سنگ بزرگی ایستاد؛ بازوan و تن نیرومند خود را به همه نشان داد و گفت:
«خوب بیینید! در بدن من هیچ نقص و عیبی نیست؛ اما خوب می‌دانم چون تیر از
کمان رها شود، همه نیروی من از تن بیرون خواهد رفت. من جان خود را در تیر خواهم
گذاشت و برای سر بلندی ایران فدا خواهم کرد.»

آرش با گام‌های بلند از کوه بالا رفت؛ وقتی به قله رسید در آنجا دست به دعا برداشت و
با خدای خود زمزمه کرد: «ای خدای آسمان‌ها! ای آفریدگار کوه‌ها و دریاهای! ای توانایی که به
ما توانایی بخشیده‌ای! مرایاری کن تا سرزمین ایران را از دست دشمنان رها کنم.»

آن گاه از بالای قله به دشت‌های سبز و رودهای آبی نگریست. صدای مردم از همه جا
به گوش می‌رسید. آرش نام خدا را بر زبان آورد و با همه توان، کمان را کشید. تیر همچون
پرنده‌ای تیزبال، پرواز کرد؛ از باudad تانیم روز در پرواز بود؛ از کوه
و دره و دشت گذشت و در کنار رود جیحون بر تنی درخت گردی
که در جهان از آن تناورتر و بلندتر نبود، نشست و آنجا مرز ایران و
توران شد.

مردم از پیرو جوان به سمت قله حرکت کردند. آرش، بی‌جان بر تخته سنگی افتاده بود.
آری، آری، جان خود در تیر کرد آرش
کار صدها، صد هزاران تیغه‌ی شمشیر کرد آرش

درست و نادرست

- ۱ آرش برای پرتاب تیر در دشتی سرسبز ایستاد.
- ۲ ایرانیان در برابر سپاه توران مقاومت می‌کردند.
- ۳ تورانیان پیشنهاد کردند که پهلوانی ایرانی تیری به سوی غرب پرتاب کند.

درگ مطلب

- ۱ چرا ایرانیان پیشنهاد تورانیان را پذیرفتند؟
 - ۲ منظور از «مرز را پرواز تیری می‌دهد سامان» چیست؟
 - ۳ چرا آرش پس از پرتاب تیر جان داد؟
-

دانش زبانی

جمله‌های زیر را بخوانید:

- مادران، دعا می‌کردند.
- پیرمردان، اشک می‌ریختند.
- کودکان، آرش کمان گیر را نگاه می‌کردند.
- آرش از کوه بالا رفت.
- آرش، نام خدا را بر زبان آورد.

جمله از یک یا چند کلمه تشکیل می‌شود و پیام کاملی را به شنونده انتقال می‌دهد.



۲ گفتار: هر وقت آماده شدید، روی صندلی معلم بنشینید و درباره‌ی برداشت خود از تصویر برای دوستانتان صحبت کنید.

۲ تفکر: برای فهمیدن معنی تصویر، فکر کنید و مطالبی را که از تصویر برداشت کرده‌اید در ذهن خود مرور کنید.

۱ نگاه کردن به تصویر: تصویر را با دقّت ببینید و به جزئیات آن توجه کنید.

باران

بخوان و حفظ کن



بس گوارا بود باران!
 به! چه زیبا بود باران!
 می شنیدم اندر این گوهر فشانی
 رازهای جاودانی
 پندھای آسمانی
 بشنو از من، کودک من
 پیش چشم مرد فردا
 زندگانی، خواه تیره،
 خواه روشن
 هست زیبا،
 هست زیبا،
 هست زیبا!

گلچین گیلانی

دور می گشتم زخانه	باز باران با ترانه
می شنیدم از پرنده	با گهرهای فراوان
از لب باد و زنده	می خورد بر بام خانه
داستان‌های هنانی	یادم آرد روز باران
رازهای زندگانی	گردش یک روز دیرین
برق چون شمشیر بران	خوب و شیرین
پاره می کرد ابرها را	توی جنگل‌های گیلان
تندر دیوانه، غرّان	کودکی ده ساله بودم
مشت می زد ابرها را	شاد و خرم
جنگل از باد گریزان	نرم و نازک
چرخ‌ها می زد چو دریا	چُست و چابک
دانه‌های گرد باران	با دو پای کودکانه
پس می گشتند هرجا	می دویدم هچو آهو
سبزه در زیر درختان	می پریدم از سر جو
رفته رفته گشت دریا	
توی این دریایی جوشان	
جنگل وارونه پیدا	

درس هفتم

مهماں شهرما

از چند روز پیش شنیده بودیم که قرار است مهان عزیز و بزرگی به استان ما بیایند. همه جا سخن از آمدن ایشان و حضور گرم مردم و آماده شدن برای استقبال بود.

شادی و نشاط در چهره‌ی همه‌ی مردم شهر دیده می‌شد. بچه‌ها و جوان‌ترها بسیار خوشحال و پر هیجان به نظر می‌آمدند. خلاصه، هر چه به روز ورود آن مهان هرban نزدیک می‌شدیم، تپش قلب‌ها تندر می‌شد.

تمام کوچه‌ها و خیابان‌های شهر، پاکیزه و



آب و جارو شده بودند. همه جا و همه چیز و همه کس به انتظار رسیدن این مهمان و تماشای رُخار ایشان بودند.

سرودهای نشاط‌انگیز از «صد او سیما» شنیده می‌شد.

«آب زنید راه را، هین که نگار می‌رسد

مژده دهید باغ را، بوی بهار می‌رسد...»

کمک به آن روز نزدیک می‌شدیم. در مدرسه قرار گذاشتیم که برای استقبال برویم. بچه‌ها خوشحال و بی قرار بودند؛ هریک از ما لحظه شماری می‌کرد که روز استقبال کی می‌رسد؟! بالاخره آن روز رسید. شب قبل، آن قدر هیجان‌زده بودم که نمی‌دانم چطور خوابیدم؛ فقط به فردا و انبوه جمعیت فکر می‌کردم.

صبح آن روز، زودتر از همیشه با شنیدن صدای جیک جیک گنجشکان از خواب بیدار شدم. لحظه‌ای فکر کردم؛ مثل اینکه گنجشکان هم آمدن این مهمان عزیز را جشن گرفته‌اند. خوشحال و با نشاط به حیاط رفتم. نسیم خنک و ملایم بامدادی، دستی به صور تم کشید، خنکی هوای صحیح را با تمام وجود حس کردم. کمی به تماشای جنبش گنجشک‌ها در لابه‌لای





شاخه‌ها، خیره شدم. لحظه‌ای آرام نداشتند. آن چنان گرم غوغای گنجشکان شده بودم که متوجه نشدم چقدر از زیان گذشت تا اینکه صدای گرم و دوست داشتنی مادرم را به خود آورد.

شور و نشاط و همه‌ی گنجشک‌هار را هاکردم و مستاق و پرتوان به سوی مدرسه، پر کشیدم. بچه‌هایی صبرانه ساعت ورود را می‌پرسیدند و مرتب به مسئولان مدرسه می‌گفتند: «پس کی به سمت محل دیدار و سخنرانی حرکت می‌کنیم؟»

اندک اندک، همه آمدند و با پوشش هماهنگ مدرسه در صفحه‌های منظم به طرف محل حضور آقا به راه افتادیم و به جمعیت خروشان و خودجوش، پیوستیم.

کوچه و خیابان پر از جمعیت شده بود. جای سوزن انداختن نبود. اقیانوسی از انسان‌ها پدید آمده بود. موج جمعیت آدم‌هارا به این طرف و آن طرف می‌برد.

نالگان همه‌ی سر و صداحا خاموش شد و امواج اقیانوس مردم آرام گرفت. مثل این بود که خورشید این جمعیت طلوع کرده است. همه مانند گل‌های آقتاب‌گردان به طرف او پر گشته‌اند.

آری، «آقا» آمدند و سخنان خود را آغاز کردند. برخی از شوق می‌گریستند و جمعی مشتاقانه گوش می‌دادند. هنوز سخنان ایشان را به خاطر دارم که فرمودند: «ما دبستان که می‌رفیم به ما گلستان درس می‌دادند. آن وقت که ما گلستان را می‌خواندیم، معنایش را نمی‌فهمیدیم. بعدها



در طول زمان، معنای آن اشعار و آن جملات را فرمیدیم؛ این خوب است. انسان ممکن است چیزهایی را درست نفهمد اما این برای قابلیت ذهن، زمینه درست می‌کند و خوب است، فکر کردن باید محور تلاش باشد.»

درست و نادرست

- ۱ دانشآموزان همراه خانواده‌هایشان به استقبال رفته بودند.
- ۲ جنب و جوش گنجشکان نشانه‌ی انتظار آنها برای ورود مهمان بود.
- ۳ گذشت زمان به درک معنی بعضی از مطالب کمک می‌کند.

درک مطلب

- ۱ با توجه به متن درس، منظور از «**مهمان شهر ما**» چه کسی بود؟
 - ۲ در متن درس، انتظار مردم چگونه بیان شده است؟
 - ۳ چرا تلاش‌های ما باید با فکر کردن، همراه باشد؟
-

واژه‌آموزی



خودبادر به کسی می‌گویند که به توانایی‌های خودش آگاهی و باور داشته باشد.

خودبین به کسی می‌گویند که فقط خودش را می‌بیند و به دیگران و توانایی‌های آنها توجهی ندارد.

خوددار به کسی می‌گویند که مراقب رفتار خود است و از انجام کارهای ناپسند پرهیز می‌کند.

گوش کن و بگو



با دقّت به داستان گوش کنید و به پرسش‌ها پاسخ دهید.

۱ به نظر شما ماجراهای ابتدای داستان در چه موقعی از سال اتفاق افتاده است؟

۲ رود چگونه پر آب شد؟

۳ با توجه به داستان، شخصیت رود و برف را با هم مقایسه کنید.

۴ چرا با مردن دانه‌ها و شکوفه‌ها، بهار هم می‌میرد؟

۵ کدام یک از جمله‌های داستان نشان‌دهنده‌ی غرور برف است؟

انتظار

بخوان و بیندیش



آفتاب، شروع به تابیدن می‌کند. امروز پوشش سبز را کنار می‌زنم و به دنیای اطرافم
سلام می‌کنم: سلام آفتاب! سلام ای ابر سفید! سلام ای نسیم صبح!

من برای اوّلین بار چشم به دنیا می‌گشایم. دنیای من مثل خودم کوچک است و در باعچه‌ای
خلاصه می‌شود. کمی آن طرف‌تر در آن سوی باعچه، چند سوسن کوچک با هم زمزمه می‌کنند
و در گوش هم پچپچ می‌کنند. یکی از آنها می‌گوید: «بیچاره! عمر این هم مثل بقیه‌ی گل‌های
سرخ کوتاه است. دخترک او را بر شاخه نمی‌گذارد. او هم به زودی چیده خواهد شد.»

وقتی متوجه نگاه‌های من می‌شوند، زود سر از گوش هم دور می‌کنند و خود را به نسیم
می‌سپارند. با خود می‌گوییم: «نکند منظور آنها من بودم! آیا به راستی مرا از شاخه جدا می‌کنند؟
آنها از چه دختری صحبت می‌کنند؟» درخت سیب، که پر از شکوفه شده است به آرامی شاخه‌ای را

به سویم دراز می‌کند: «سلام غنچه‌ی کوچک و زیبا! تولدت مبارک!»

وقتی متوجه غم و اندوه من می‌شود، می‌گوید: «به حرف‌های
دیگران توجه نکن. به زودی می‌فهمی خیلی از آنها درست نیست.
از صحبت‌های درخت سیب احساس آرامش می‌کنم و به بدن لطیف
و محمل پوشم نگاهی می‌اندازم. در برابر خورشید، آغوش می‌گشایم تا
اشعه‌ی گرم آن در وجودم بیشتر و بیشتر نفوذ کند.

درخت سیب می‌گوید: «از این خانه همیشه بوی محبت به مشام
می‌رسد. نگاه کن، آن دختر که از پشت پنجره به ما نگاه می‌کند،
نرگس است.» چند لحظه بعد در کوچکی رو به حیاط باز می‌شود.



نرگس از اتاق بیرون می‌دود. دلهره همه‌ی وجودم را فرا می‌گیرد.

کاش می‌توانستم پوشش سبز را روی خود بکشم تا او مرا نبیند!

نرگس به من نزدیک می‌شود. به خود می‌لرزم. در کنار من می‌نشیند.

«سلام غنچه‌ی کوچک من! آخرش به دنیا آمدی! نمی‌دانی چند روز

است، منتظر هستم باز شوی.» با دست‌های کوچک و نرمش آرام مرا

نوازش می‌کند.

خدایا، این دخترک چه مهربان است! پس این سوسن‌ها چه می‌گفتند؟

نرگس آب‌پاش را برمی‌دارد و پر از آب می‌کند. بعد به طرف من

می‌آید. «حالا باید حمام کنی! با قطره‌های زلال آب، خیلی زیبا می‌شوی! حیف است که تشننه

بمانی.» قطرات آب مثل بارانی لطیف بر سر و رویم می‌نشیند و به من جانی تازه می‌بخشد.

نرگس می‌آید و کنارم می‌نشیند. نفس عمیقی می‌کشد و نگاهش مهربانانه روی من می‌لغزد؛

سپس با اندوه می‌گوید: «کاش همان‌طور که تو آمدی، محمد تقی هم به مرخصی بیاید. می‌دانی

غنچه! محمد تقی برادرم است. او را خیلی دوست دارم. اگر از من بپرسند، می‌گوییم مهربان ترین

برادر دنیاست. کاش تو هم او را دیده بودی! آن وقت بهتر می‌فهمیدی که من چه می‌گوییم.

خیلی وقت است به مرخصی نیامده.»

چشم‌هایش پر از اشک می‌شود. لب‌هایش را به من نزدیک می‌کند و مرا می‌بوسد. با تمام وجود عطرم را به درون سینه می‌کشد. قطره‌های اشکش را می‌بینم. مادرش او را صدا می‌کند.

به سرعت به طرف اتاق می‌دود. باز هم سردرگم مانده‌ام.

«آخر برادر او کجا رفته؟ این دختر چرا این همه دلگیر است؟ کاش

می‌توانستم برایش کاری بکنم!»

گل سوسن با طعنه فریاد می‌زند: «آهای غنچه! دلت را خیلی خوش نکن. تا حالا هر بار که برادرش آمده است، خواهرها و برادرهای تو را از

شاخه جدا کرده و به او هدیه کرده است.»

به حرف‌های او اعتنایی نمی‌کنم. آفتاب بالاتر می‌آید. حالا گلبرگ‌های

بزرگم که مرا در آغوش خود می‌فشدند، آرام آرام از فشار خود کم می‌کنند





و به ضخامت یک گلبرگ از هم فاصله می‌گیرند.
درخت سیب به من نگاهی تحسین‌آمیز می‌کند: «تو
داری شکفته می‌شوی! واقعاً که گلی به زیبایی تو در
باغچه نمی‌بینم.»

دوباره نرگس به حیاط می‌آید. هنوز هم غصه‌دار است.
باز هم برای من در دل می‌کند: «گل عزیزم! دلم برای
برادرم خیلی تنگ شده، می‌دانی؟ محمد تقی به جبهه
رفته است. من او را خیلی کم می‌بینم. پدرم می‌گوید

در جبهه برای رزمندگان سنگر می‌سازد تا از تیرهای دشمن در امان باشند. او خیلی خوب است. کاش الان اینجا بود!»

امروز سومین روزی است که شکفته‌ام. گلبرگ‌هایم باز شده‌اند؛ دیگر غنچه نیستم؛ یک گل زیبا، خوش‌رنگ و خوشبو شده‌ام. وقتی نرگس به حیاط می‌آید، در صورتش شادی موج می‌زند. درخت سیب می‌گوید: «امروز باز هم بوی شادی همه‌جا را پر کرده است، حتماً جوان خوش‌قلب می‌آید!»

از این خبر خوشحال می‌شوم. نرگس چادر زیبای گل‌داری پوشیده و روی پله‌ی حیاط منتظر نشسته است. در پوست خود نمی‌گنجد. گاه به آسمان و گاه به در حیاط نگاه می‌کند؛ ولی نمی‌دانم چرا اصلاً مرا نمی‌بیند؛ مثل هر روز به سراغم نمی‌آید و با من حرف نمی‌زنند؛ دلم می‌گیرد. سوسن‌ها باز در گوش هم پیچ‌پیچ می‌کنند. ناگهان با صدایی که از بیرون به گوش می‌رسد، نرگس از جا می‌پرد. با سرعت تمام شروع به دویدن می‌کند. «داداش آمد. آخ جان!»

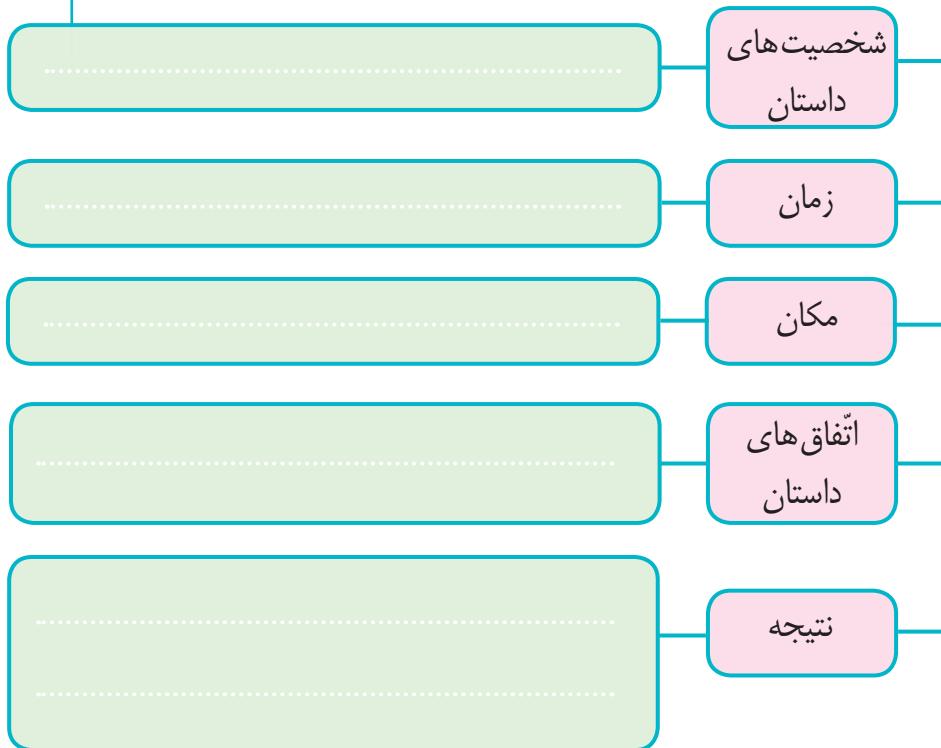
با خود فکر می‌کنم: «این طوری که نمی‌شود؛ مثل اینکه کاملاً مرا از یاد برده است؛ باید کاری بکنم. دستم را به طرف چادر نرگس دراز می‌کنم. فریاد می‌زنم: «باد مهربان، کمکم کن.» باد پیچی می‌خورد و چادر او را به سمت من پرواز می‌دهد؛ به چادر او چنگ می‌زنم. نرگس یک قدم به عقب بر می‌گردد. دستش را جلو می‌آورد تا چادر را از چنگال‌های تیز من رها کند. نگاهش از روی خارها به طرف من می‌چرخد و از رویم می‌گذرد. دلم می‌لرزد: «آه! مرا ندید.» ولی نگاه شتابان او دوباره به سوی من بر می‌گردد. درحالی که تمام حواسش به در حیاط است، مرا از شاخه جدا می‌کند. چند روز می‌گذرد. حالا دیگر کاملاً خشک شده‌ام. محمد تقی به من نزدیک می‌شود، قرآن را باز می‌کند و مرا در میان انبوهی از کلمه‌های آن، که بوی بهشت می‌دهند، می‌گذارد.

طیبه‌دلقندی، با تغییر

درک و دریافت

- ۱ منظور درخت سیب از جمله‌ی «از این خانه همیشه بوی محبت به مشام می‌رسد»؛ چیست؟
- ۲ در پایان داستان، چرا گل با اینکه از شاخه جدا شده بود، خوشحال بود؟
- ۳ چه فرقی بین رفتار درخت سیب با گل‌های سوسن وجود داشت؟
- ۴ با توجه به نمودار زیر درباره‌ی عناصر داستانی که خواندید، گفت و گو کنید.

نقشه‌ی عناصر داستان





مفهوم تصویر با کدام یک از مَثَل‌های زیر ارتباط دارد؟ 

با یک گل بهار نمی‌شود.

فلفل نبین چه ریزه، بشکن ببین چه تیزه.

جوینده، یابنده است.

کوه به کوه نمی‌رسد، آدم به آدم می‌رسد.

